

# JAPAN TRAVEL INSURANCE ~TOKIO OMOTENASHI POLICY~

## Make it a safe trip!



TOKIO MARINE  
NICHIDO



What will you do if this happens?

You become injured or ill...

生病或受伤了.....

生病或受傷.....

부상이나 병에 걸렸을.....



出现这种情况时该怎么办?

The staff can't understand your language...

语言不通.....

語言不通.....

말이 통하지 않아.....



發生這種狀況時該怎麼辦？

Your passport or credit card is lost/stolen...

护照丢失了.....

護照遺失.....

여권 분실.....



이럴땐, 어떻게 하시겠습니까?

You can not connect to the internet...

无法连接互联网.....

無法連接互聯網.....

인터넷을 사용할 수 없음.....



Tokio Marine Nichido help you!

See the reverse side for more information.

东京海上日动为您提供服务!

详细请参照背面

東京海上日動為您提供服務！

詳細內容請參閱背面

동경해상일동이 지원해 드립니다!

자세한내용은 뒷면에

### ■ Insurance amount • Sample premiums / 保险金额•保险费示例 / 保險金額•保險費示例 / 보험 금액•보험료 예

Coverage • Insurance amount 补偿项目・保险金额 補償項目及保險金額 보상 항목·보험 금액	Special provisions on payment of medical treatment/repatriation expenses (for foreign nationals visiting Japan) 治疗、转运费用担保特约条款(访日外国人用) 治療、轉運費用擔保特約條款(訪日外國人用) 치료·이송비용 담보 특약(방일외국인용)										10,000,000 JPY
Period of insurance 保险期间 保險期間 보험기간	2 days	3 days	4 days	5 days	6 days	7 days	11 days	14 days	21 days	23 days	
Insurance premium 保险费 保險費 보험료	1,220 JPY	1,620 JPY	1,950 JPY	2,300 JPY	2,650 JPY	2,960 JPY	4,060 JPY	4,870 JPY	6,470 JPY	7,010 JPY	

- The period of insurance will begin on the date of entry into Japan or the day following the date of application, whichever comes later. (The period of insurance may be between 1 and 31 days.)
- 保险期间自入境日或申请参保日的次日此两者中较晚的日期开始 (可设定的保险期间在1天-31天以内)
- 保險期間自入境日或申請加保日的次日此兩者中較晚的日期開始 (可設定的保險期間在1天-31天以內)
- 보험기간은 입국일 또는 신청일 다음날 중 시기가 늦은 날부터 개시합니다(설정 가능한 보험기간은, 1일~31일 이내입니다.).
- This insurance product offers coverage for medical expenses incurred due to injury or illness in Japan and for repatriation to the patient's home country.
- 本商品是对在日本国内意外受伤及生病时的治疗费用及向本国运送患者用等进行理赔的保险。
- 本商品是對在日本國內意外受傷或生病時的治療費用及轉運回母國之費用等的保險理賠。
- 본상품은, 일본국내에서 부상이나 질병에 걸린 경우의 치료비용과 환자를 본국으로 이송하는 이송비용 등을 보상하는 보험입니다.

Application procedures can be completed entirely online using a PC, smartphone or tablet!

本申请手续可通过网络(电脑、智能手机、平板电脑)完结!

本申請手續可通過網際網路(電腦、智慧型手機、平板電腦)完成!

가입절차는 인터넷(컴퓨터·스마트폰·타블렛)에서 완결!

Please access the application screen using the two-dimensional barcode at right or the URL on the reverse side.

可通过右记的二维码或背面的网址进入申请画面。

可透過右方的二維條碼或背面的網址進入申請畫面。

가입화면에는 오른쪽의 2차원 코드 또는 뒷면의 URL에서 접속하여 주십시오.



東京海上日動

